

**INSTRUCCIONES DE MONTAJE**

Asegurarse de que el aparato no esté conectado a la corriente antes de proceder a su montaje.

- Inserte el cable de tierra a la tierra de color verde / amarillo en el orificio (3) y conectarlo a la placa de tornillo (4) con el símbolo de tierra.
- Pase los cables de la red de apoyo (1) y conectarlos a la parte posterior del soporte (2).
- Coloque el soporte (2) apoyo (1).
- Fijado a la pared del cuerpo de la lámpara utilizar los tornillos (5) y los pernos (6).
- Enroscar la bombilla (7) en el soporte,
- Montar el cristal inferior (8) atornillando el concreto (9) a la clavija (10).
- Monte el superiote vidrio (11) mediante su inserción en el pasador (12), y fijarlo con la arandela de plástico (13) y atornillar el particular (14).



**Vistosi**

Vetreria Vistosi Srl · Via G. Galilei, 9-9/A-11 · 31021 Mogliano V.to · Treviso · Italy  
 P. Iva IT02497840278 · Cap. Soc. € 100.000,00 I.V. · N° R.E.A. TV - 170728  
 Cod. Fisc. - R.I. N° 01808840266 · Iscr. Reg. AEE N° IT08010000000170  
 Tel. +39 041 5900170 - 041 5903480 · Fax +39 041 5900992 - 041 5904540  
 vetreriavistosi@legalmail.it · www.vistosi.it · vistosi@vistosi.it



AZIENDA CERTIFICATA UNI EN ISO 9001:2000

**ASSEMBLY INSTRUCTION**

Check there is no network voltage before installing the equipment.

- Insert the ground wire to the green / yellow ground in the hole (3) and connect it to the screw plate (4) with the earth symbol.
- Route the cables in the network support (1) and connect them to the back of the holder (2).
- Attach the holder (2) support (1).
- Fixed to the wall the lamp body use the screws (5) and bolts (6).
- Screw the bulb (7) in the holder,
- Assemble the lower glass (8) by screwing the particular (9) to the pin (10).
- Mount the glass superiote (11) by inserting it into the pin (12), and fix it by inserting the plastic washer (13) and screwing the particular (14).

**ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO**

Assicurarsi che non sia presente tensione di rete prima di procedere all'installazione dell'apparecchio.

- Inserire il cavo di messa a terra giallo/verde nel foro (3) e collegarlo alla vite della piastrina (4) con il simbolo di terra.
- Far passare i cavi di rete nel supporto (1) e collegarli al retro del portalampade (2).
- Fissare il portalampade (2) al supporto (1).
- Fissare a parete il corpo lampada tramite le apposite viti (5) e tasselli (6).
- Avvitare la lampadina (7) nel portalampade,
- Montare il vetro inferiore (8) avvitando il particolare (9) al perno (10).
- Montare il vetro superiote (11) inserendolo nel perno (12), e fissarlo inserendo la rondella in plastica (13) e avvitando il particolare (14).

## Deutsch

### EINBAUANLEITUNG

Stellen Sie sicher, dass es keine Netzspannung vor der Installation des Gerätes.

- Legen Sie die Erdungskabel an die grün / gelb Boden in das Loch (3) und verbinden Sie es mit der Schraube Platte (4) mit der Erde Symbol.
- Verlegen Sie die Kabel in der Netzwerk-Unterstützung (1) und schließen Sie sie an der Rückseite des Halters (2).
- Befestigen Sie den Halter (2) Träger (1).
- An der Wand befestigt der Lampenkörper mit den Schrauben (5) und Schrauben (6).
- Verschrauben die Glühlampe (7) in den Halter,
- Montieren der unteren Glas (8) durch Verschrauben des besonderen (9) mit dem Stift (10).
- Montieren Sie das Glas superiote (11), indem sie in den Stift (12), und befestigen Sie es, indem Sie die Kunststoffscheibe (13) und Verschrauben der insbesondere (14).

## Ελληνικά

### ΟΔΗΓΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει τάση ρεύματος πριν από την εγκατάσταση της μονάδας.

- Τοποθετήστε το καλώδιο γείωσης στο πράσινο / κίτρινο έδαφος στην τρύπα (3) και συνδέστε το με την βίδα πλάκα (4) με το σύμβολο γη.
- Περάστε τα καλώδια του δικτύου υποστήριξης (1) και σύνδεσή τους με το πίσω μέρος του κατόχου (2).
- Συνδέστε την υποδοχή (2) υποστήριξη (1).
- Σταθερό στο τοίχωμα του σώματος λαμπτήρα χρησιμοποιήστε τις βίδες (5) και τους κοχλίες (6).
- Βιδώστε το λαμπτήρα (7) στην υποδοχή,
- Συγκεντρώστε το κάτω γυαλί (8) βιδώνοντας το συγκεκριμένο (9) με τον πείρο (10).
- Τοποθετήστε το ποτήρι superiote (11) με την εισαγωγή του σε τον πείρο (12), και να το διορθώσουμε εισάγοντας την πλαστική ροδέλα (13) και βιδώνοντας το συγκεκριμένο (14).

## Français

### INSTRUCTIONS POUR L'INSTALLATION

Avant de procéder à l'installation de l'appareil s'assurer qu'il n'y ait pas de tension de réseau.

- Insérez le fil de terre à la terre vert / jaune dans le trou (3) et le connecter à la plaque à vis (4) avec le symbole de terre.
- Faites passer les câbles dans le support réseau (1) et les reliant à l'arrière du support (2).
- Fixez le support (2) support (1).
- Fixé au mur le corps de lampe utiliser les vis (5) et les écrous (6).
- Visser l'ampoule (7) dans le support,
- Assembler la plaque de verre inférieure (8) en vissant le particulier (9) de la broche (10).
- Monter le superiote verre (11) en l'insérant dans la goupille (12), et le fixer par l'insertion, la rondelle de plastique (13) et le vissage particulier (14).

## Русский

### ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ

Убедитесь, что нет никакого напряжения сети перед установкой устройства.

- Вставьте заземляющий провод к зеленой / желтой земле в отверстие (3) и подключить его к винт пластины (4) с символом земли.
- Маршрут кабеля в сети поддержки (1) и подключить их к задней части держателя (2).
- Установите держатель (2) поддержка (1).
- Крепится к стене светильник тела используют винты (5) и болты (6).
- Винт лампы (7) в держатель,
- Соберите нижнее стекло (8), закрепив частности (9) к контакту (10).
- Установить стекло superiote (11), вставив его в выводе (12), и исправить ее, вставив пластиковые шайбы (13) и завинчивания частности (14).

